

پایداری و مدیریت منابع انسانی

(توسعه سازمان‌های تجاری پایدار)

Ina Ehnert • Wes Harry • Klaus J. Zink

علیرضا کوشکی جهرمی

(هیات علمی گروه مدیریت دولتی دانشگاه علامه طباطبائی)

عبدالبانشی

(هیات علمی گروه مدیریت دانشگاه هرمزگان)

مهندس سارا ظاهري

(کارشناس ارشد رشته مدیریت دانشگاه تهران)

حسن چهارمحالی

(مدرس دانشگاه پدافند هوایی خاتم الانبیاء «ص»)

نیاز دانش

عنوان و نام پدیدآور	: پایداری و مدیریت منابع انسانی توسعه سازمان‌های تجاری پایدار/ ویراست اینا هنرت، وس هری، کلاس جی. زینک؛ علیرضا کوشکی جهرمی...[و دیگران].
مشخصات نشر	: تهران: نیاز دانش، ۱۳۹۶
مشخصات ظاهری	: ۷۷۲ ص:، مصور، جدول، نمودار.
شابک	: ۹۷۸-۶۰۰-۷۷۲۴-۹۸-۹
وضعیت فهرست‌نویسی	: فیپا
یادداشت	: مترجمین علیرضا کوشکی جهرمی، عباد بانشی، سارا طاهری، حسن چهارمحالی.
یادداشت	: عنوان اصلی:
Sustainability and human resource management: developing sustainable business organizations, 2014	: مدیریت پایدار منابع انسانی.
عنوان دیگر	: کارکنان - مدیریت
موضوع	: توسعه پایدار
موضوع	: خلاقیت در کسب و
موضوع	: ارت، اینا، ویراستار
شناسه افزوده	: هاری، وس، ویراستار
شناسه افزوده	: تیزنک، کلاوس بوت، ۱۹۴۷- م، ویراستار
شناسه افزوده	: کوشکی جهرمی، علیرضا، ۱۳۶۳، مترجم
ردیبندی کنگره	: HF۵۵۴۹/۴۳۹۶
ردیبندی دیوبی	: ۶۵۸۰/۳
شماره کتابشناسی ملی	: ۴۸۵۸۵۰۷



نام کتاب	: پایداری و مدیریت منابع انسانی توسعه سازمان‌های تجاری پایدار
مؤلفین	: Ina Ehnert • Wes Harry • Klaus J. Zink
مترجمین	: علیرضا کوشکی جهرمی (هیات علمی گروه مدیریت دولتی دانشگاه علامه طباطبائی) عباد بانشی (هیات علمی گروه مدیریت دانشگاه هرمزگان) مهندس سارا طاهری (کارشناس ارشد رشته مدیریت دانشگاه تهران) حسن چهارمحالی (مدرس دانشگاه پدآفند هوایی خاتم الانبیاء «ص»)
مدیر اجرایی - ناظر بر چاپ	: حمیدرضا احمد شیرازی - محمد شمس
ناشر	: نیاز دانش
صفحه‌آرا	: واحد تولید انتشارات نیازدانش
نوبت چاپ	: اول - ۱۳۹۶
شمارگان	: ۱۰۰ نسخه
قیمت	: ۹۰۰۰۰۰ ریال

شاپک: ۹۸-۹۷۸-۶۰۰-۷۷۲۴-۹۸-۹ ISBN: 978-600-7724-98-9

هرگونه چاپ و تکثیر (اعم از زیراکس، بازنویسی، ضبط کامپیوتوری و تهیه‌ی CD) از محتویات این اثر بدون اجازه کتبی ناشر ممنوع است، متخلفان به موجب بند ۵ آذ ماده ۲ قانون حمایت از مؤلفان، مصنفان و هنرمندان تحت پیگرد قانونی قرار می‌گیرند.

کلیه حقوق این اثر برای ناشر محفوظ است.

آدرس انتشارات: تهران، میدان انقلاب، خیابان ۱۲ فروردین، تقاطع وحید نظری، پلاک ۲۵۵، طبقه ۱، واحد ۲
۰۲۱-۶۶۴۷۸۱۰۶-۶۶۴۷۸۱۰۸-۰۹۱۲۷۰۷۲۹۳۵

www.Niaze-Danesh.com

مشاوره جهت نشر: ۰۹۱۲ - ۲۱۰۶۷۰۹

مقدمه مترجمین

موضوع و بحث مدیریت منابع انسانی پایدار یکی از حوزه‌هایی است که در ادبیات حوزه مدیریت منابع انسانی به صورت نظری و حتی عملی از اهمیت بسیار بالایی برخوردار گشته است؛ و محقق و نویسنده‌گان زیادی حسب علاقه‌مندی و نیاز وافر به مباحث در این حوزه شروع به فعالیت نموده‌اند و پژوهش‌های تحقیقاتی زیادی در این زمینه شکل گرفته است. مهمترین تفاوت این کتاب با سایر موضوعات مشابه حوزه پایداری به صورت عمومی نقشی است که نیروی انسانی و افراد در شکل‌گیری این مهم ایفا می‌نمایند و مسئولیت مهمی که مدیران منابع انسانی هم به عنوان یک مهارت عمومی برای همه مدیران در همه سطوح سازمانی و هم به عنوان یک واحد مشخص در سازمان‌های مختلف دولتی و غیر دولتی ایفا می‌نمایند.

نوشتار پیش رو ترجمه‌ای است از کتابی بسیار جامع در حوزه مدیریت منابع انسانی پایدار؛ که با عنایت به گستردگی موضوعات مطرح شده در نسخه اصلی، تصمیم بر آن شد تا فصولی که دارای اهمیت بالاتری هستند و همچنین قابلیت استفاده بیشتری برای جامعه مختلف دانشگاهی و صنعتی تصور می‌شد، ترجمه شده و در اختیار عزیزان قرار گیرد.

با عنایت به محتوای کتاب و مدل‌ها، مفاهیم، تعاریف، توصیف‌ها، تحلیل‌ها، راهکارها و ... این کتاب برای دانشجویان رشته‌های مختلف مدیریت به ویژه علاقه‌مندان به موضوعات منابع انسانی در مقاطع تحصیلی توصیه می‌گردد. امید است مطالب مندرج شده بتواند نیازهای خوانندگان محترم را برآورده کرده و نظر آنها را تامین نماید. از کلیه خوانندگانی که با پیشنهادات و انتقادات سازنده ما را راهنمایی می‌نمایند، کمال تشکر بعمل می‌آید.

سپاس فراوان

مترجمین

فهرست مطالب

عنوان	صفحه
۱ مقدمه‌ای در این زمینه	۹
مقدمه	۱۰
پایداری و توسعه پایدار: بررسی اجمالی	۱۶
پایداری و مدیریت منابع انسانی	۲۸
مدیریت منابع انسانی پایدار به عنوان یک مفهوم چتری و سطوح تجزیه و تحلیل	۳۱
دستور کار تحقیق و پژوهش در پایداری و مدیریت منابع انسانی	۳۷
کلمات و اصطلاحات کلیدی	۴۹
۲ پایداری اجتماعی و کیفیت زندگی کاری	۵۵
چشم‌انداز عوامل انسانی در مدیریت منابع انسانی پایدار	۵۵
اهمیت چشم‌انداز عوامل انسانی برای منابع انسانی پایدار	۵۵
پیش زمینه علمی در توسعه اجتماعی پایدار، مدیریت منابع انسانی و عوامل انسانی	۵۶
تغییرات اخیر و چالش‌های آینده برای پایداری اجتماعی	۵۹
کیفیت زندگی کاری	۶۲
پایداری اجتماعی در محل کار: آیا وجود دارد؟	۶۴
سیستم کار پایدار	۶۷
درک سیستم کاری پایدار	۶۷
طراحی یک چارچوب برای سیستم‌های کاری پایدار از منظر عوامل انسانی	۷۱
خلاصه و چشم‌انداز آینده	۷۹
کلمات و اصطلاحات کلیدی	۸۱
۳ سرمایه انسانی شرکت‌ها و پایداری اجتماعی منابع انسانی	۸۷
چکیده	۸۷
مقدمه	۸۸
اهمیت مفهوم سرمایه انسانی در مدیریت منابع انسانی پایدار	۸۹
مفهوم سرمایه انسانی در ادبیات علمی مدیریت منابع انسانی	۸۹
سرمایه اجتماعی و ارتباط آن با سرمایه انسانی	۹۲
ارتباط نظری بین سرمایه انسانی و مدیریت منابع انسانی پایدار	۹۴

۹۴.....	مقایسه دو مفهوم "سرمایه انسانی" و "منابع انسانی"
۹۶.....	ارتباط سرمایه انسانی و مدیریت منابع انسانی پایدار
۹۸.....	اندازه‌گیری سرمایه انسانی در مدیریت منابع انسانی پایدار با کمک روش‌ها و شیوه‌های متفاوت ...
۱۰۰.....	فرمول ساربروکن
۱۰۲.....	شاخص آلمانی پتانسیل انسانی
۱۰۴.....	یک چارچوب ارزیابی یکپارچه
۱۱۰.....	خلاصه و مفهوم عملی
۱۱۳.....	کلمات و اصطلاحات کلیدی

۴ مدل اثر جانبی منفی برای مدیریت منابع انسانی پایدار

۱۱۹.....	چکیده
۱۲۰.....	مقدمه
۱۲۳.....	پیشینه نظری
۱۲۳.....	اثر جانبی منفی
۱۲۴.....	استراتژی مدیریت منابع انسانی پایدار
۱۲۵.....	مدل مفهومی اثر جانبی منفی برای مدیریت منابع انسانی پایدار
۱۲۶.....	شیوه‌های مدیریت منابع انسانی با پتانسیل اثر جانبی منفی
۱۲۷.....	چارچوب ویژگی‌های اثر جانبی منفی شیوه‌های مدیریت منابع انسانی
۱۲۹.....	میزان آسیب اثر جانبی منفی
۱۲۹.....	ظهور و بروز آسیب اثر جانبی منفی
۱۳۰.....	تأثیر آسیب اثر جانبی منفی
۱۳۱.....	قابلیت اجتناب‌پذیری آسیب اثر جانبی منفی
۱۳۲.....	تعديل تاثیراتی که منابع داخلی و خارجی ایجاد می‌کنند
۱۳۳.....	شیوه‌های مدیریت منابع انسانی پایدار
۱۳۴.....	تفاوت‌های فردی کارمندان
۱۳۴.....	شاخص‌های آسیب اثر جانبی منفی ایجاد شده از مدیریت منابع انسانی
۱۳۶.....	آسیب‌های اجتماعی، فیزیولوژیکی و بهداشتی مرتبط با کار
۱۳۷.....	تجزیه و تحلیل ارتباط بین اثر جانبی منفی ناشی از فرآیند کاهش تعداد کارکنان و شاخص‌های آسیب
۱۳۹.....	اثر جانبی منفی ناشی از فرآیند کاهش تعداد کارکنان بر روی قربانیان و بازماندگان
۱۴۴.....	مقابله داخلی و خارجی جهت حداقل کردن آسیب فرآیند کاهش تعداد کارکنان
۱۴۴.....	اثربخشی شیوه‌های مدیریت منابع انسانی پایدار به شکل یک منبع مقابله‌ای
۱۴۴.....	تفاوت‌های فردی قربانیان و بازماندگان به عنوان یک منبع مقابله

۱۴۵	نتیجه‌گیری
۱۴۸	کلمات و اصطلاحات کلیدی

۵ چشم‌انداز ذینفعان در مدیریت منابع انسانی پایدار.....۱۵۳

۱۵۳	مرور ادبیات تحقیق و پیشنهاداتی برای تحقیقات آینده (دستور کار پژوهشی)
۱۵۳	چکیده
۱۵۴	مقدمه
۱۵۵	پایداری و مدیریت منابع انسانی
۱۵۵	توسعه پایدار و پایداری
۱۵۵	پایداری و مدیریت منابع انسانی
۱۵۷	پایداری، تئوری ذینفع (ذینفعان) و مدیریت
۱۵۷	نقش تئوری ذینفع و مدیریت در پایداری شرکتی
۱۶۰	تئوری ذینفع و مدیریت
۱۶۵	تئوری ذینفع، مدیریت و مدیریت منابع انسانی
۱۶۹	تئوری ذینفعان، مدیریت، پایداری و مدیریت منابع انسانی
۱۶۹	نقد یکپارچه
۱۷۱	دستور کار پژوهش در مورد توسعه نظری
۱۷۲	دستور کار پژوهش در مورد مسائل مدیریتی
۱۷۴	دستور کار پژوهش در مورد مسائل روش‌شناسی
۱۷۶	کلمات و اصطلاحات کلیدی

۶ بهبود پایداری شرکت رویکردهای یکپارچه و پویا در مدیریت منابع انسانی پایدار۱۸۱

۱۸۱	چکیده
۱۸۲	مقدمه
۱۸۳	چالش‌های کلیدی مدیریت منابع انسانی در راستای پایداری شرکت
۱۸۴	چالش‌های تغییر طرز فکر و رفتار کارکنان
۱۸۶	چالش‌های نظریه‌ها و شیوه‌های ریشه‌دار در مدیریت
۱۸۸	نوع‌شناسی مدیریت منابع انسانی پایدار
۱۹۲	روش‌های منسجم و پویایی مورد نیاز
۱۹۲	چارچوب تشخیصی یکپارچه و پیاده‌سازی آن
۱۹۵	نظریه پیچیدگی، CAS و کاربرد

۱۹۵	نظريه پيچيدگی و CAS
۱۹۸	كاربرد CAS
۲۰۱	نتيجه‌گيري
۲۰۴	كلمات و اصطلاحات کليدي

۷ تناقض (پارادوكس) به عنوان لنزی برای نظریه‌پردازی مدیریت منابع

۲۰۹	انسانی پايدار
۲۰۹	نگاشت تناقض‌ها و تنش‌ها و مقابله با آنها
۲۰۹	مقدمه
۲۱۳	گسترش مدیریت منابع انسانی از طریق لنز پايداری
۲۱۴	تغيير روابط سازمان-محیط هدف سازمان را به چالش می‌کشد
	پايداری به عنوان پاسخ سازمان‌ها و مدیریت منابع انسانی به چالش‌های اقتصادی، اجتماعی و محیطی
۲۲۰	
۲۲۳	مشخصات مدیریت منابع انسانی پايدار و نقطه شروع
۲۳۱	عناصر کليدي يك چارچوب تناقض برای مدیریت منابع انسانی پايدار
۲۳۱	نگاشت تنش‌ها و تناقضات در مدیریت منابع انسانی پايدار
۲۳۵	استراتژی‌های مقابله نمونه برای مدیریت منابع انسانی پايدار
۲۳۸	نتيجه‌گيري
۲۴۰	كلمات و اصطلاحات کليدي

۸ ارتباط ديدگاه پايداري با شيوه‌های مدیریت منابع انسانی

۲۴۷	چکيده
۲۴۸	مقدمه
۲۴۸	نياز به تغيير مدیریت منابع انسانی
۲۵۱	چشم‌انداز پايداري و توسعه پايدار
۲۵۳	نقش مدیریت منابع انسانی در توسعه سازمان‌های پايدار
۲۵۳	پايداري در مدیریت منابع انسانی به چه معناست؟
۲۵۵	چرا مدیریت منابع انسانی با توسعه سازمان‌های پايدار ارتباط دارد؟
۲۵۵	بعاد اخلاقی مدیریت منابع انسانی پايدار
۲۵۷	توسعه شيوه‌های مدیریت منابع انسانی پايدار
۲۵۷	کاهش پيچيدگي
۲۵۸	اهداف، استراتژی‌ها و برنامه‌های مدیریت منابع انسانی

۲۶۱	منبع‌یابی و بکارگیری
۲۶۳	پاداشر
۲۶۵	یادگیری، آموزش و توسعه
۲۶۷	مدیریت عملکرد
۲۶۷	نگهداری منابع انسانی
۲۶۸	خطر سوءاستفاده دیگران از منابع شما
۲۶۹	نتیجه‌گیری
۲۷۰	کلمات و اصطلاحات کلیدی

مقدمه‌ای در این زمینه

اینا انرت^۱، وس هری^۲ و کلوس جی. زینک^۳

چکیده: در بخش مقدمه با عنوان "پایداری و مدیریت منابع انسانی: توسعه سازمان‌های تجاری پایدار" محتوا و ساختار کتاب را مشخص می‌سازیم. در این کتاب نویسندهای و محققان دانشگاهی ما پتانسیل پایداری به عنوان یک پارادایم جدید و مدیریت منابع انسانی پایدار به عنوان مفهومی از مدیریت منابع انسانی را مورد بررسی قرار داده‌اند. امیدواریم که بتوانیم به توصیف نقش مدیریت منابع انسانی در توسعه سیستم‌های مدیریت منابع انسانی و کار پایدار و همچنین نقش مدیریت منابع انسانی در پشتیبانی از سازمان‌های تجاری پایدار کمک کنیم. در این کتاب هدف ما بهبود و ادغام تحقیقات تجربی و مفهومی و همچنین دیدگاه فعالان در مورد معنی و مفهوم پایداری مدیریت منابع انسانی است، تا مشخص شود که چگونه می‌توان سیستم‌های مدیریت منابع انسانی پایدار را طراحی و ارزیابی کرد و چگونه می‌توانیم درک خود در مورد روابط خویشاوندی پیچیده و غیرخطی، پارادوکس‌های بالقوه و تنش‌های میان پایداری اقتصادی، زیستمحیطی و، اجتماعی و پایداری بشر را افزایش دهیم. در این مقدمه، شالوده مفهومی پایداری و مدیریت منابع انسانی در این کتاب را روشن می‌سازیم، ریشه‌های تاریخی و حوزه‌های مختلف مرتبط با پایداری و مدیریت منابع انسانی را بررسی می‌کنیم، شکاف‌های و محدودیت‌های تحقیقات پیشین را به شکل خلاصه بیان می‌کنیم و در نهایت در این مقاله خلاصه کوتاهی از فصل‌های موجود در این جلد ارائه می‌شود.

¹ Ina Ehnert

² Wes Harry

³ Klaus J. Zink

مقدمه

موضوع و حوزه تحقیقاتی مدیریت منابع انسانی پایدار یکی از موضوعاتی است که در دهه گذشته از اهمیت بسیار زیادی برخوردار شده است و در این کتاب سعی شده است که ایده‌های نویسنده‌گان در زمینه‌های مختلف گرد هم آورده شود تا بیشتر روش‌شود که پایداری چگونه می‌تواند در مدیریت افراد در سازمان ادغام شود. از سال ۱۹۸۷، سال انتشار کمیسیون جهانی سازمان ملل متحد در رابطه با محیط زیست و توسعه، گزارش (WCED، ۱۹۸۷)، شاهد بودیم که مفهوم "پایداری" تبدیل به یک "سروده"^۱ در قرن بیست و یکم شده است (دایلیک و هوکرتنز، ۲۰۰۲). افزایش فشارهای خارجی باعث شده است که سازمان‌های بیشتر و بیشتری بخصوص شرکت‌های تجاری در سرتاسر جهان پایداری را به عنوان فعالیت‌های هسته‌ای و مرکزی درون سیاست‌ها و استراتژی‌های خود بگنجانند تا یک نقش فعال در کنترل تاثیر بلندمدت زندگی تجاری بر محیط انسانی، اجتماعی و طبیعی داشته باشند (بنسل، ۲۰۰۵) — به عنوان مثال یونیلیور^۲ (که یک طرح زندگی پایدار را معرفی کرده است). مسائلی که تحت تاثیر این موضوع بوجود می‌آیند عبارتند از تغییرات جوی، مشکلات زیست‌محیطی، افزایش جمعیت جهان، نابرابری‌های اجتماعی و فقر و همچنین این مسئله که جمعیت جهان — بخصوص در کشورهای صنعتی و در حال صنعتی شدن — هر سال منابع بیشتری از آنچه تولید می‌شود مصرف می‌کنند، اگرچه تمامی افراد دسترسی برابر به منابع و استاندارد یکسان زندگی ندارند. اگر رشد اقتصادی در کشورهای در حال توسعه با همین سرعت فعلی افزایش یابد، به زودی به بیشتر از منابع سه سیاره نیاز خواهیم داشت (WWF، ۲۰۱۲). این تحولات انتقادات قابل توجهی را به طرز فکر اقتصادی شیوه‌های کسب و کار سنتی وارد ساخته است.

محدودیت‌های مدل بازار سنتی

این دیدگاه که تمرکز بر بهره‌برداری موثر و کارآیی کوتاه‌مدت از منابع طبیعی، اجتماعی و انسانی در سازمان‌ها (همانطور که توسط مدل بازار سنتی پیشنهاد شده است) به منظور تضمین بقای سازمانی در بلندمدت کافی نیست به آهستگی و به تدریج مقبولیت بیشتری یافته است (به عنوان مثال دوچرخی و همکاران^۳، ۲۰۰۲، ۲۰۰۹؛ دونفی و گریفیتز^۴، ۱۹۹۸؛ هان و فیگی^۵،

¹ mantra

² Dyllick and Hockerts

³ Bansal

⁴ Unilever

⁵ Docherty et al

⁶ Dunphy and Griffiths

⁷ Hahn and Figge